

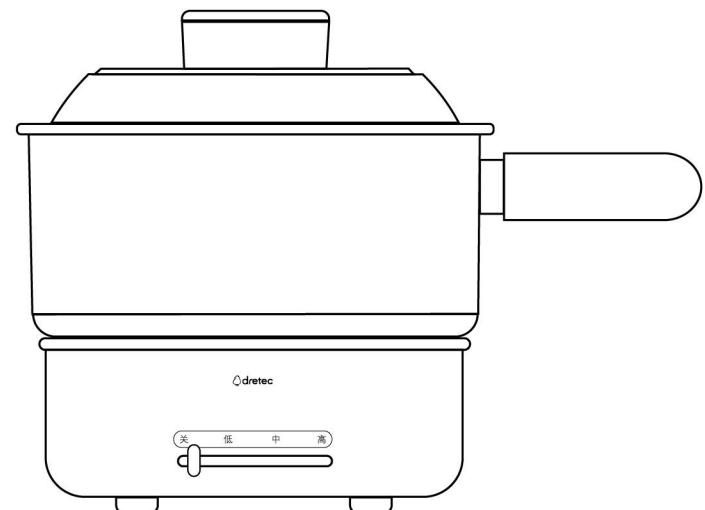
# 使用说明书

INSTRUCTION MANUAL

## 便携式多功能锅

PORTABLE MULTIFUNCTIONAL POT

DBD-D20(W)



**dretec**

**多利科家用电器(大连)有限公司**  
DRETEC HOME APPLIANCE (DALIAN) CO.,LTD

制造商：多利科家用电器(大连)有限公司  
地址：中国(辽宁)自由贸易试验区大连保税区西环路市场大厦22号  
产地：广东省中山市  
电话：400-100-1963



图片仅供参考，产品以实物为准。  
Product according to material object  
pictures for reference only.  
\*请扫描二维码于  
手机，随时查阅使用\*

感谢您购买**多利科便携式多功能锅**。  
使用前，请仔细阅读说明书，并确保  
将它收藏好，以备随时参阅。

目录	页次
注意事项	2
各部位名称	3
规格	3
特点	4
使用方法	4-6
清洁与保养	7-8
食品接触材料信息	8
常见问题及处理方法	9
产品中有害物质含量及名称	10

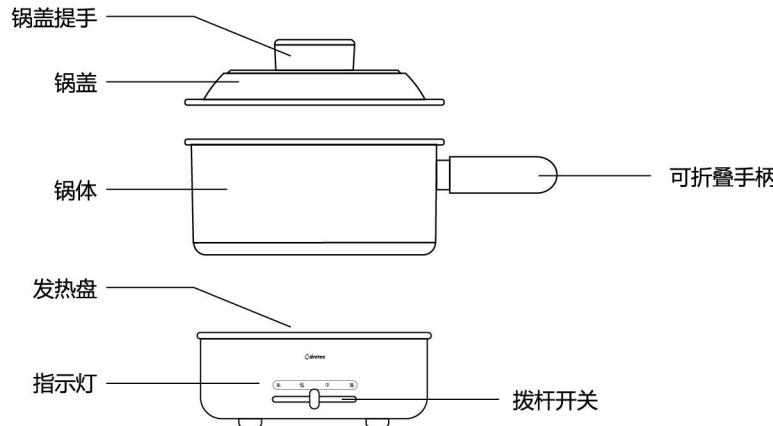
## ▲ 注意事项

**本书描述了安全事项的内容及其重要性，以防止对使用者或他人造成人身伤害或财产损失。**

**请务必遵守所描述的安全注意事项。**

- 本产品符合电器产品的技术认证守则和相关安全法。
- 使用前请确保电源电压与本产品铭牌上所标明的额定电压一致。
- 要对插头、电源线认真地进行全面检查，如发现有损坏现象，只能到制造商指定的维修点来维修或更换。
- 本产品与交流电连接使用，而且它所使用的插座要带有地线装置。不可沿尖端物或锋利边沿来拽线、压线或让它悬垂下来，同时要远离热源和湿源。
- 必须使用有可靠接地线的单相固定式三极插座，严禁使用软线移动插座，严禁与其它电器共用一个插座。
- 切勿把本产品置放在热源的表面上或热源旁，如烹饪器、烘炉等。
- 如果锅中没有水，请不要干烧，否则产品会降低使用寿命。
- 产品在烧水过程中必须要有人看管，请不要让小孩靠近，并且不要让小孩拉扯电源线。
- 请不要把电源线、插头、整机等浸入水里或者其它液体里，以免损坏本产品而触电。
- 清洁前或不使用时，请关闭电源并拔下电源插头，待产品完全冷却后再进行清洗。
- 壶身、底座及其它部件有损坏时，请不要使用，并送到指定的维修服务点检查维修。
- 在使用过程中，若发生问题时，请先将电源插头从插座上拔下。
- 当水烧沸时，高温水蒸汽会从锅盖边缘嘴喷出易引起烫伤，注意不要靠近锅盖边缘方向或蒸汽口。
- 在注水时，不可超过最大水位标志，如果水装得太满，水沸腾时有可能会有水喷出。
- 产品使用过程中，锅身变热是一种正常现象，倒水时，只能拿起手柄来提锅身，切勿用手接触锅身的高温表面，以免烫伤。
- 随产品附带的电源及插座只用于本产品使用，切勿作其它用途。首次使用本产品，应注水至最高水位，沸腾后倒掉并用冷水冲洗重复操作2次。
- 如果电源软线损坏，为了避免危险，必须由制造商其维修部或类似部门的专业人员更换。

## 各部位名称



\* 产品以包装内实物为准，本公司保留对产品修改的权利。

## 规格

产品名称	便携式多功能锅
产品型号	DBD-D20(W)
产品容积	2L
产品重量	约1.32kg
额定电压	220V~
额定频率	50Hz
额定功率	1000W
产品尺寸	约190*190*210mm
执行标准	GB 4706.1-2005 GB 4706.19-2008

\*注：所涉及尺寸均以约数计算，规格如有改动无需另行通知。

## 特点

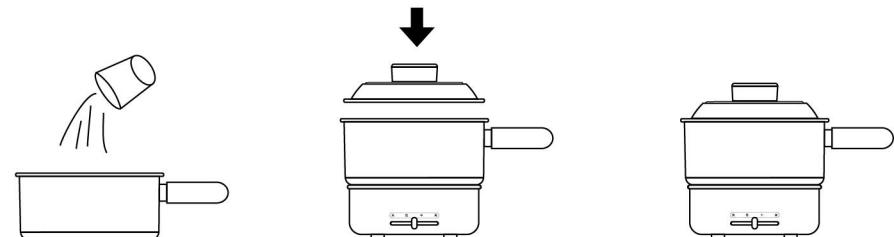
- 加厚铝合金内胆，特氟龙不粘涂层，安全卫生易清洁。
- 小，中，大火三档调节。
- 食品级PP材质，安全可靠。
- 可折叠手柄和便携式设计，主机可放入锅体内，易收纳。
- 烧水，煮面，火锅，蒸煮，煲汤多功能。
- 1000W大功率铝质发热盘，10分钟快速沸腾。
- 外观复古时尚。

## 使用方法

### 注意：

不能使用搭配锅以外的器皿。

### 使用方法：

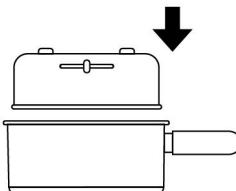


①将需要烹饪的食物放入锅内，并按相应刻度线加入适量的水。

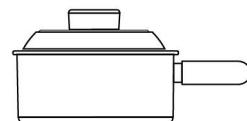
②盖好锅盖，将锅放在主机底座上，并打开电源开关。

③选择相应档位并启动，直至工作结束。

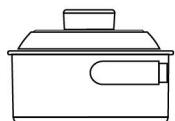
### 便携收纳方式：



①将主机擦干倒置  
放置于锅体内。

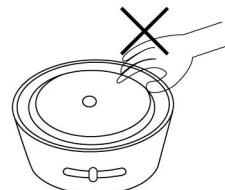


②盖好锅盖。



③将锅体手柄朝内  
侧折叠收纳。

⚠ 机器需要收纳时，请待机器完全冷却和所有部件擦干后再收纳！



#### ⚠ 注意

在机器使用过程中严禁用手触摸发热部件，以免烫伤！  
在机器使用后发热部件未完全冷却前严禁用手触摸发热  
部件，以免烫伤！

### 火力调节方法：



开机：插上电源指示灯亮，表示已经通电。  
拨杆调到“关”机器不工作。



低档：插上电源指示灯亮，表示已经通电。  
拨杆调到“低”机器进入低档加热  
模式。



中档：插上电源指示灯亮，表示已经通电。  
拨杆调到“中”机器进入中档加热  
模式。



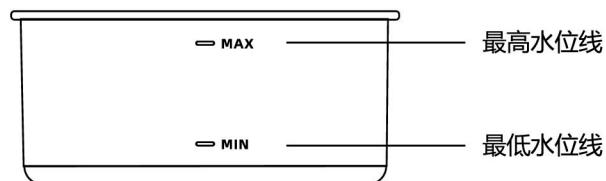
高档：插上电源指示灯亮，表示已经通电。  
拨杆调到“高”机器进入高档加热  
模式。

#### ⚠ 注意事项

在机器不使用时请拔掉电源，或将拨杆开关调到“关”的位置停止加热，以免烫伤  
或机器长时间加热导致意外。

本产品无定时功能，请在烹饪过程中随时根据食材烹饪状态及时调整档位或者关停  
机器。

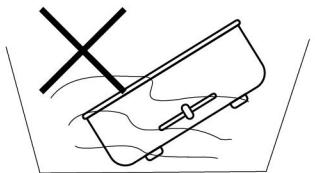
### 锅体水位刻度：



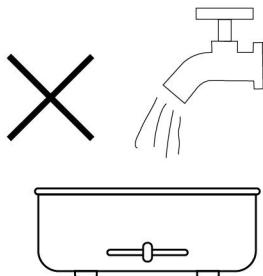
#### 温馨提示：

- 当制作一些容易发泡的汤和甜品、面食时，水开后应把锅盖揭开，防止溢出。
- 加水时切记不要超过最高或者最低水位线，以免汤水加热时溢出或出现干烧，煮粥和煮饭时请按照说明书指示的米水比例操作，否则有溢锅的现象。
- 本产品为机械调温（非电子精确控温），因此在使用本产品进行煮饭和煮粥时，请根据合理的米水比例和烹饪食材量的大小选择合适的火力，并在烹饪中时刻关注食材烹饪状态，及时调节火力或者关闭机器。

## 清洁与保养



严禁将主机直接泡入水中清洗!或放入高温消毒柜中消毒!



严禁用水冲洗主机底部或将主机放入洗碗机清洗!

**⚠ 机器清洁前务必拔掉电源! 待机器冷却后再清洁!**

### 清洁水垢的方法:

- 水垢属于自来水内的矿物质经过烧结后沉淀，需要定期清洁，否则会影响机器发热盘的使用寿命。
- 水垢清洁时请选用专用的水垢清洁剂，按照操作规范进行。
- 家庭中也可使用醋和水按照1:2的比例加入锅内进行煮开的方法来除水垢。除水垢后需用清水对内胆和表面进行清洗和擦拭。

### 清除锅内食物残留物:

饭锅使用后需要及时将食物的残留物进行清理，并用清水对内胆和部件表面进行清洗和擦拭，本品内胆采用不粘涂层工艺，清洁时严禁使用钢丝球清洁内胆以免破坏涂层!

### 温馨提示:

- 需要煮甜食和糖水时，为了避免出现糊底现象，请在食材煮好后再加入糖料。
- 请勿使用腐蚀性液体或尖锐物清洁机器表面，以免破坏机器表面，影响产品寿命。
- 长时间不使用机器时，请将机器放置在干燥通风处保存。
- 使用时请远离明火。
- 本品严禁未成年人使用，应放置在儿童不易拿取处。

## 食品接触材料信息

为了您能够安全、安心的使用本产品，特此声明：

本产品与食品接触部件符合相应的食品安全国家标准的规定。

部件名称	材质	执行标准
锅胆	基材：铝 涂层：内锅不粘涂层（特氟龙）	GB 4806.9-2016 GB 4806.10-2016
主机壳体	PP	GB 4806.7-2016
锅盖螺钉	不锈钢（SUS304）	GB 4806.9-2016
锅盖	基材：冷钢（SPCC） 涂层：内外涂层（特氟龙）	GB 4806.9-2016 GB 4806.10-2016

温馨提示：不同型号使用的食品接触部件材质可能不同，请以实物为准。

使用条件：不锈钢部件避免接触强酸性物质。

## 常见问题及处理方法

故障现象	故障原因	处理方法
机器不工作	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 接触不良</li> <li>• 干烧保护启动</li> <li>• 性能损坏</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 检查机器电源是否接好。</li> <li>• 等机器降温后重启。</li> <li>• 联系厂家售后解决。</li> </ul>
初次使用有异味	新产品初次使用属于正常现象	使用几次后味道可消失。
食材没有熟	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 米水比例错误</li> <li>• 加热时间不够</li> </ul>	参照说明书各种功能正确操作。
出现溢锅现象	<ul style="list-style-type: none"> <li>• 没有按照正确的米水比率煮食物 (米少水多)</li> <li>• 煮发泡食物未开盖煮</li> <li>• 超过最高水位线</li> </ul>	参照说明书各种功能正确操作。

## 产品中有害物质含量及名称

依据《电子电气产品有害物质限制使用标识要求》SJ/T 11364-2014, 以下部分列出了本产品中可能包含的有害物质的名称和含量。

部件名称	产品中有害物质的名称及含量					
	铅(Pb)	汞(Hg)	镉(Cd)	六价铬(Cr(VI))	多溴联苯(PBB)	多溴二苯醚(PBDE)
塑胶件	○	○	○	○	○	○
包装件	○	○	○	○	○	○
电器件	×	○	○	○	○	○
发热盘	×	○	×	○	○	○
五金件	×	○	○	○	○	○

本表格依据SJ/T 11364标准规定编制。

○: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。

×: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。

注: 含有有毒有害物质或元素的部件皆因全球技术发展水平限制而无法实现有毒有害物质或元素的替代。

 十年 环保 标识	<p>环保使用期间10年: 表示本产品中含有的有害物质不会发生外泄或突变, 用户在产品使用书所述情况下正常使用本产品不会对环境造成严重污染或对其人身、财产造成严重损害的期限。</p> <p>箭头循环标志: 表示本产品可回收利用。超过使用期限或经过维修无法正常工作后, 不应该被随意丢弃, 请交由正规回收渠道以及有废弃电气电子产品处理资格的企业处理, 正确的处理方法请查阅国家或当地有关旧电器电子产品的处理规定。</p> <p>以上标识均依据中国有害物质限制使用管理办法及其配套标准要求执行。产品长期使用不会对人体产生危害, 请放心使用。</p>
---	--